

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 91 (1965)  
**Heft:** 5  
  
**Rubrik:** Kleine Geschichten aus aller Welt

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



*Für Kinder  
ist nur das Beste gut genug!*

**BOTOT**

Das berühmte Mundwasser Eau de Botot und die Zahnpasta Botot 66 sind nur aus natürlichen Essenzen und ohne jeden synthetischen Anteil hergestellt. Die physiologische Funktion des Zahnfleisches und der Mundhöhle wird angeregt, ohne dass die Schleimhäute gereizt werden.

**Herrlich weiss werden die Zähne, schimmern wie Perlen, und der Atem bleibt auf Stunden hinaus frisch und rein!**

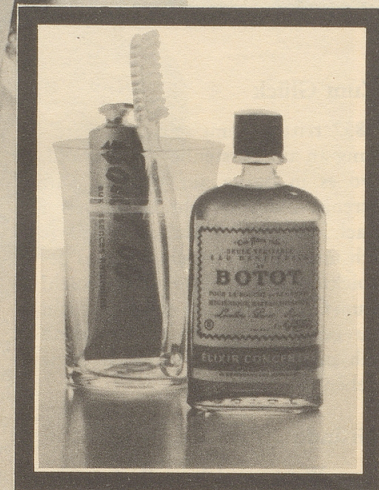
*Ein Wort an die Erwachsenen:*

*Merken Sie, dass Ihre Zähne sich lockern wollen? Sind Sie Prothesenträger? Dann erspart Ihnen die Botot Mund- und Zahnpflege manches Unangenehme. Bitte probieren, es lohnt sich!*

**Zähne weiss und Atem rein o wie ist doch BOTOT fein!**

Mundwasser Eau de Botot  
Zahnpasta Botot 66

ab Fr. 3.45  
Fr. 2.50



H. WEYERMANN + CO. ZÜRICH 7/44

Rheuma Ischias

Grippe Hexenschuss

Arthritis Gicht

**Rasche Hilfe bringt** **Togonal**

**Kleine Geschichten  
aus aller Welt**

In Chicago strichen zwei Gangster ihren Lastwagen so an, daß er wie ein städtisches Fahrzeug aussah. Dann fuhren sie zu einem städtischen Bauplatz und begannen, Stahlrohre aufzuladen. Doch nicht lange und sie wurden verhaftet. Polizisten war es aufgefallen, daß sie wesentlich eifriger arbeiteten als die übrigen Arbeiter.

\*

Der Berliner Stadtbaumeister Ludwig Hoffmann baute vor 50 Jahren die damals größte Irrenanstalt in Deutschland, die Heilstätten in Buch. Als er knapp vor Vollendung der Bauten eine Kommission durch die weitläufigen Anlagen führte, gab einer der Herren seinem Bedauern Ausdruck, daß man genötigt sei, immer neue Irrenanstalten zu bauen. «Sie haben ganz recht», nickte Hoffmann, «eine einzige kleine Villa für die paar Normalen würde genügen.» TR



**Chantarella  
House**

*St. Moritz*

**Das Haus an der Sonne**

Der ideale Winteraufenthalt für Skifahrer und Nichtskifahrer in einem ruhigen und gepflegten Erstklasshotel  
Im März ermäßigte Preise

Direktion: Max Maurer Tel. (082) 333 03

**Rössli-Rädl**  
nur im Hotel Rössli Flawil

vorzügliche  
Fork and Knife icon

**ERWECKEN SIE DIE GALLE  
IHRER LEBER —**

**Sie fühlen sich dann viel frischer**

Jeden Tag soll die Leber einen Liter Galle in den Darm entleeren. Gelangt diese Gallenmenge nicht richtig dorthin, so werden die Speisen nicht verdaut. Hieraus entstehen Blähungen und Verstopfungen. Carter's kleine Leberpillen fördern den für Ihren Darm nötigen, freien Abfluß der Galle. Als mildwirkendes Präparat regen sie den Gallenzufluß an und sorgen für guten Stoffwechsel. Bald fühlen Sie sich wieder wohl und frisch. In Apotheken und Drogerien Fr. 2.35 und die vorteilhafte Familienpackung Fr. 5.45.

**CARTERS kleine Leberpillen**